



新聞公報

香港政府新聞處印發
皇后大道中
拱北行
電話：五二三三一九一

政府電腦中心
工作日益繁忙

一九七五年十一月卅日

星期日

政府部門的工作，今後將有更多經由電腦處理，藉以提高辦事效率。計劃中，工業用水的水費單，將由明年中開始改由電腦發出，明年推行的抽樣人口統計，亦會由電腦處理一切統計事項。

布政司署屬下設在灣仔新水星大廈的電腦中心，設備完善，規模龐大，同時更是近年擴展最快的一個政府部門。

電腦中心發言人表示，在過去短短兩年，中心內的電腦用量，經已增加五倍，工作人手亦增加四倍，而電腦的租金亦增加三倍。

目前該中心使用的電腦設有四十個系統，分別替十三個政府部門工作。操作人員每日廿四小時分三班工作，每週工作五天，預算短期內每星期的工作日將增至七天，換言之，該中心在不久之後，將會全年不停發揮其高度效用，以應付日益繁重的工作。

在未來數月，警務處和運輸署將會相繼設立與電腦中心直接連繫的「真傳」系統，以便時刻都能在本身辦事處，以最快速徑運用中心內儲存的資料，此舉對於加速警方破案，當有很大裨益。

電腦中心發言人並且透露，該中心計劃於兩年後再增設另一部電腦，效率和用量會比現時所用者為大。屆時將設立一個統一電腦資料系統，方便不同政府部門在有需要時，亦能使用同類有關資料。

現時由電腦中心協助工作的十三個政府部門，計為統計處、民航署、教育司署、物資供應處、稅務局、勞工處、醫務衛生處、工務司署、警務處、監獄署、註冊總署、天文台、以及運輸署。

教育司署現有的小學、和中學的公開考試，包括中學入學考試和中學會考在內，一切手續，由考生報名開始以至成績公佈為止，將由該中心的電腦代勞，其中中學入學考試的學位分配，亦是由電腦處理。

其他如學校、學位、入學人數、學生年齡等多方面的統計，亦已存在電腦內，可隨時取出作為未來教育發展的參照。此外，該中心正協助教育司署進行一項「標準學科及能力測驗」，紀錄和統計每名小學生在三至六年級每年參加測驗的成績，然後由有關方面研究小學生在該四年內的讀書結果，學校質素和學科優劣等各項問題。

稅務局處理入息稅的全部資料，例如僱主和納稅人所填報的事項，皆已紀錄在電腦中心內，同時，入息稅的報稅表和評稅通知書，亦經由電腦計算後發出。

醫務衛生處由電腦中心代勞的工作，主要分兩方面，其一為一般性的，在於統計港九數間規模最大公立醫院的病人、床位、病症、病人留院時間等，藉此有助迅速了解床位分配與需求的實際情況。另一方面的工作，則紀錄青山精神醫院病人的詳細病歷和家庭背景資料，以供有關方面分析研究。

有關家庭計劃的統計，最近亦已交由電腦中心處理。

電腦中心為警務處所做的工作，現有內部會計、宿舍分配、違例泊車定額罰款和紀錄犯罪資料。在犯罪紀錄檔案中，存有大量罪犯資料，如罪犯的年齡、身型、特徵和一般犯罪手法等，需要時，祇須很短時間即可從電腦翻查出來，日後警務處與電腦中心設立「真傳」時，翻查手續自會更為方便快捷。

運輸署最近發出的透明駕駛執照，同樣是由該中心的電腦印製和儲存各項資料。至於車輛登記，現亦逐步採用電腦辦理，目前有關車輛登記的資料，包括車主姓名地址、汽車編號、廠名、顏色、登記日期和檢車紀錄等，均已一一存入電腦，他日「真傳」系統一經裝妥，運輸署便可隨時直接查閱紀錄或存入最新資料，對於市民大眾或警方，都有很大方便。

至於電腦中心現替其他政府部門進行的的工作，尚有其他多方面的統計，如貿易、工業、勞工、空運、旅客、生死和婚姻註冊等，此外另有幫助計算政府工程上的需要。該中心計劃在今年末季和明年增加的電腦工作，共有十項，其中多項現已推行，並囊括在上述的工作範圍內，其他準備於明年展開的工作，除用電腦處理工業用水的水費單和協助人口統計外，更將由電腦統計交通意外和計算出入境旅客指數，使現有的電腦系統，能作更充份利用，從而盡量減輕有關政府部門的繁重工作負擔。

現時裝有電腦的政府部門，雖以布政司署屬下的電腦中心規模最大，但庫務司署及天文台，亦裝有電腦系統，協助日常工作或作為專業用途。

署理港督羅弼時爵士主持
學校交通安全隊週年檢閱

署理港督羅弼時爵士今日（星期日）指出，本港四千多名學校交通安全隊員，不僅直接保護龐大數目的學童在道路上的安全，而且對本港的治安，亦有間接貢獻。

羅弼時爵士在主持學校交通安全隊的週年檢閱會操時說，交通安全隊協助學童橫過頻繁的馬路，使警察得以致力維持治安及撲滅罪行，故此隊員對此等重要的工作，實有積極性的貢獻。

現時參加交通安全隊的學校有八十五所，隊員合計超過四千名，但是須組織交通安全隊的學校仍然甚多。

羅弼時爵士在會上表示，對於交通安全會促進交通安全工作，不遺餘力，政府非常感激。他又敦促設在交通頻繁地區的學校校長，組織學校交通安全隊，藉以確保其學生能安全橫過學校附近的馬路。

以下為署理港督之演詞全文：

會長，總監，各位隊員：

承貴會邀請今日到來，接受學校交通安全隊週年檢閱會操敬禮，我感到非常高興，這個集會料當為貴會極重要的盛事。

今天參加週年檢閱會操的隊伍，精神奕奕，儀表不凡，一如我們所期，可喜可賀。

貴隊終年致力於本港交通安全之工作，因此社會人士每藉貴隊舉行週年檢閱會操之際，表達謝意。貴隊協助同學們橫過交通頻繁的馬路，使警務人員得以致力於維持治安，撲滅罪行等其他任務，是故學校交通安全隊員對此等重要工作，實有積極性的貢獻。

參加交通安全隊的學校現有八十五所，隊員合計超過四千名，但是須組織交通安全隊的學校仍然甚多，我極力敦促那些設在交通頻繁地區的學校校長，組織學校交通安全隊，藉以確保其學生能安全橫過學校附近的馬路。

我知道，隊員制服費用問題有時成爲設立新交通安全隊的障礙，但我獲悉交通安全會已有一個新計劃解決此問題，該會將邀請私人商行贊助個別的學校交通安全隊，並且捐助隊員的制服費。

其他國家雖然都有學校交通安全隊，但本港的交通安全隊需要穿着全套制服，這是香港的獨特地方。這點對於隊員的紀律意識、光榮與效率等問題都有甚大關係。我認爲如果能夠盡可能的話，我們就應該保留穿着制服的需要。

交通安全會促進交通安全工作，不遺餘力，政府非常感激。今日是歷時一個月的交通安全運動結束的日子，我相信這個運動對於減少交通傷亡人數一點，已發揮了一些效力。

交通安全隊的功用究爲如何，其答案爲：在交通安全隊監護之下，幾未聞有兒童在交通意外中受傷。交通安全隊隊員協助維持交通，機警靈活，事理分明，因而不獨爲其同學所遵從，即駕車者亦聽從其言。

最後，我對於費時費力籌辦交通安全運動以及參加這項運動的人士，表示感謝。他們的努力深爲社會各界人士以至學童的家長所認識，我希望他們由此即會感到安慰。我謹祝各位工作順利。

摩理臣山工業學院
派發七五年度文憑

教育司署宣佈，摩理臣山工業學院之一九七四至七五年度日夜班及短期課程各科証書，現已在灣仔愛群道六號該院辦事處派發。

除假期外，學生可於星期一至星期五上午九時三十分至正午十二時、下午二時至四時、晚上七時十五分至八時，及星期六上午九時三十分至十一時三十分，到該院領取証書。

學生於領取証書時需携同身份証，以備查閱。